

# The Good News from YOUR Parish

OUR LADY OF LEBANON MARONITE CO-CATHEDRAL - HARRIS PARK

Sunday 4 June 2017

www.olol.org.au

## The Gospel

Jesus said, "If you love me, you will keep my commandments. And I will ask the Father, and he will give you another Advocate, to be with you forever. This is the Spirit of truth, whom the world cannot receive, because it neither sees him nor knows him. You know him, because he abides with you, and he will be in you. "I will not leave you orphaned; I am coming to you. In a little while the world will no longer see me, but you will see me; because I live, you also will live. On that day you will know that I am in my Father, and you in me, and I in you.

**Jn 14: 15-20**

## Prayer of the week

**Come Holy Spirit of God  
and fill our hearts with the  
fire of your Love, as you did  
on that first Pentecost.**

**May we have the courage  
to go forth and  
spread that fire of Love  
to the world.**

**Amen!**



## Month of the Sacred Heart of Jesus

**Jesus, meek and humble of heart,  
touch our hearts  
and make them  
like your own**

## Pentecost Sunday



### Next Sunday's Readings

**Trinity  
Sunday**

**Rom 11: 25-36  
Mt 28: 16-20**

**Lord,  
send forth  
your  
Holy Spirit  
to bring  
consolation  
and  
strength to  
persecuted  
Christians.**

**Pope Francis**

## The Epistle

Brothers and sisters, When the day of Pentecost had come, they were all together in one place. And suddenly from heaven there came a sound like the rush of a violent wind, and it filled the entire house where they were sitting. Divided tongues, as of fire, appeared among them, and a tongue rested on each of them. All of them were filled with the Holy Spirit and began to speak in other languages, as the Spirit gave them ability. Now there were devout Jews from every nation under heaven living in Jerusalem. And at this sound the crowd gathered and was bewildered, because each one heard them speaking in the native language of each.

Amazed and astonished, they asked, "Are not all these who are speaking Galileans? And how is it that we hear, each of us, in our own native language? Parthians, Medes, Elamites, and residents of Mesopotamia, Judea and Cappadocia, Pontus and Asia, Phrygia and Pamphylia, Egypt and the parts of Libya belonging to Cyrene, and visitors from Rome, both Jews and proselytes, Cretans and Arabs — in our own languages we hear them speaking about God's deeds of power." All were amazed and perplexed, saying to one another, "What does this mean?" But others sneered and said, "They are filled with new wine."

But Peter, standing with the eleven, raised his voice and addressed them, "Men of Judea and all who live in Jerusalem, let this be known to you, and listen to what I say. Indeed, these are not drunk, as you suppose, for it is only nine o'clock in the morning. No, this is what was spoken through the prophet Joel: 'In the last days it will be, God declares, that I will pour out my Spirit upon all flesh, and your sons and your daughters shall prophesy, and your young men shall see visions, and your old men shall dream dreams. Even upon my slaves, both men and women, in those days I will pour out my Spirit; and they shall prophesy. And I will show portents in the heaven above and signs on the earth below, blood, and fire, and smoky mist. The sun shall be turned to darkness and the moon to blood, before the coming of the Lord's great and glorious day. Then everyone who calls on the name of the Lord shall be saved.'

**Acts 2:1-21**

**SUNDAY HOLY LITURGIES (Masses)**  
OLOL Co-Cathedral, Harris Park 8am (Arabic), 9:30am (English Family), 11am (Ar/Eng), 5pm (Ar/Eng), 7pm (English Youth)  
Mass Centre - St Patrick's, Guildford 6pm (Ar/Eng)

**WEEKDAY HOLY LITURGIES (Masses)**  
Mon, Tues, Thurs, Fri 7am, 8.45am & 6pm. Wed 7am, 8.45am & 5:30pm; 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng)

**CONFESSIONS**  
Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

### WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary: Mon & Tues 8pm, Wed 6:30pm, Thurs 7:30pm Sun 6:30pm Divine Mercy followed by Rosary Fri 7:30pm  
**Adoration Hour:** Thursdays 8pm – 9pm **24 Hour Adoration:** Every first Friday of the month from 9:30am - Sat 7:30am

Parish Office: 9689 2899 Fax: 9689 2068. (Email: info@olol.org.au). Fr Tony Sarkis (Dean): 0433 211 248  
A.P.'s: Fr Youwakim Noujaim 0406 060 445. Fr Raphael Abboud 0401 627 777. Fr Pierre Khoury 0411 735 258. Fr Youhanna Khalife 0403 715 105.  
Fr Paul Joubair 0414 900 016. Fr Bernard Assi 0411 811 807. Fr Yuhanna Azize 0435 764 824.  
Subdeacon Danny Nouh 0477 008 787. Subdeacon Robert Albayeh 0414 447 883. Subdeacon Charbel Dib 0410 759 795

**I**t is the Season of Pentecost, the time of the Holy Spirit, the time for us to be active in God's ministry of service.

**J**esus' final commandment to us before his death and resurrection was to love one another. However, he just doesn't impose demands upon us and then punish our failings. Rather, Jesus modelled for us what this love of others looks like and now in this Sunday's Gospel passage we read how Jesus gives us extra assistance to follow his commandment of love. He promises us an Advocate, 'the Spirit of truth' and this Spirit 'abides with you, and he will be in you' (v17). We are in God's image, we have been given God's Spirit, we are called to be as God is.

**T**he Season of Pentecost is the longest Season in the Maronite calendar because it focuses on the time of the Holy Spirit, our time, our place and role in the world, after Jesus' death and Resurrection. We are living that time now, and we are accountable for the way the Holy Spirit of God is expressed in us. We are accountable for the way we have followed Jesus' commandment to love one another. This is our time to be truly in God's image. It is time to minister, to serve, to love.

**S**o as we commence this new Season in the Church, may that very Holy Spirit of God breathe in us, enflame our hearts, enlighten our minds and invite us all to the ministry of love. Amen

*Sr Margaret Ghosn MSHF*

The image of Christ is the liturgical icon par excellence. Other images, representations of Our Lady and of the Saints, signify Christ who is glorified in them. They proclaim the same Gospel message that Sacred Scripture communicates by the word and they help to awaken and nourish the faith of believers.



## The Servant's Word

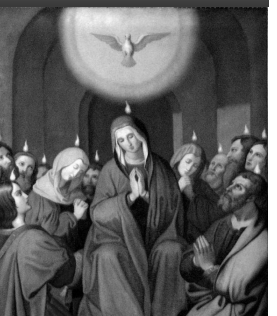
**B**rothers and Sisters in Christ, Today we celebrate the Feast of Pentecost, the baptism of the Church. With this feast, we begin a new liturgical season in our Maronite calendar, the Glorious Season of Pentecost which is also the longest season in the liturgical year. On this feast, we commemorate the fiftieth day after the Resurrection of the Lord when the Holy Spirit descended upon the apostles in the upper room. Of course there are many references to the Holy Spirit in both the Old and the New Testaments, so have you ever asked yourself about the difference between the Holy Spirit referred to then and the Holy Spirit which appears at Pentecost?

**W**hen we think about the Holy Trinity, we find that first two out of the three persons are easier to understand than the third. God is easy to understand as the creator of all things. Jesus is also easy to understand because we distinctly know who he is and what he has done in and for the history of salvation. The Holy Spirit on the other hand is a little bit harder to grasp. What was the difference between the Holy Spirit before and after Pentecost? I can assure you that there is no difference before and after, however it is our understanding of Jesus; his life, death and resurrection that has changed things. As such, the Holy Spirit is now revealed in a different manner because of what Christ did for us. What has changed dramatically is our relationship to God and to each other which is now fulfilled when we know Christ and love him and attach ourselves to him. Therefore, everything is changed, everything is "new"! Pentecost brings a new beginning.

**L**iturgically, we celebrate this new beginning in two ways. The first is through the Rite of Adoration of the Father, Son and Holy Spirit. We kneel on the left knee to adore the Father, on the right knee to adore the Son and on both knees to adore the Holy Spirit which completes the Most Holy Trinity. The second is through the blessing and sprinkling with holy water. The holy water is a symbol that we use for the descent of the Holy Spirit upon us, just like it descended on the apostles two thousand years ago.

**T**he question for us today is: are we ready to use the gifts of the Holy Spirit to witness to Jesus Christ in our lives through everything that we do and say, through our personal, family, work and social life? If you haven't already started, let this season of Pentecost be a time when you start. If you have fallen, then call on the Holy Spirit to help you to get up and start again. Don't let the gifts that the Holy Spirit has bestowed upon you go to waste.

**L**ast Friday we had a very successful Gala Dinner. Our thanks again goes to everyone who organised and supported this event. We look forward to hopefully starting the work on the project very soon. The work never ends in our vibrant parish, as we complete one event, we now embark on the biggest event in our parish calendar, Feast Week. Our pastoral council will begin planning for this on Wednesday. Also a big thank you to Father Youwakim Noujaim and everyone who helped prepare the end of May procession. It was a beautiful prayerful night as always.



## A New Beginning

## The Holy Spirit of God - Our Advocate

**'Do you not know that you are God's temple and that God's Spirit dwells in you?' (1 Corinthians 3:16)**



**H**ow many times do we call on the Holy Spirit? I know for me, I never use to. I always kind of forget about that person of the Trinity. I was recently reminded of how important the Holy Spirit is in living out our mission as followers of Christ. The Apostles were not able to start their mission that Christ had left them whilst He was on Earth, until after Pentecost. It was not until the receiving of the Holy Spirit at Pentecost, which gave them gifts, that they were able to go out and complete mission Christ has bestowed on each of them.

**A**ll who are called to follow Christ are sent by Christ, in the person of his Church, to extend the Kingdom of God. We are called for particular purposes and missions in our own lives. By getting to know Christ more and speaking to Him through prayer and meditation we are better able to understand and know our callings. This is could be as something as big as our vocation or as small as an interaction with someone.

**I**t is then, so important to prayer to the Holy Spirit because we have all been given such different gifts. Each, unique, for our mission and calling. These missions are not always easy, I have learnt that as a teacher. You get that difficult child, parent, class or colleague and you just want to give up. It makes you question your particular mission and some days it feels impossible that you can even complete it. But by asking for the Holy Spirit to be an advocate, to come into your life, He makes what seems impossible, possible. He can give you the patience, words or whatever gifts you need to complete your mission. The Holy Spirit can change and guide you in ways that you never thought were possible. You just need to trust in Him and call on the Spirit in all areas of your life, to keep you on Christ's path.

**'Do not be afraid of holiness, do not be afraid to aim high, to be loved and purified by God, do not be afraid to let yourself be guided by the Holy Spirit,' - Pope Francis**

**Connie Maree**

### Fersen Corner



**T**he month of May is dedicated to the Blessed Virgin Mary with the offering of our prayers and hearts. On Saturday night, the 27th of May, Fersen Al Adra participated in the

candlelight procession in reverence to Mary, the Blessed Virgin. The Fersen Al Adra, entrusted as "Knights of Mary", assisted in the procession with the carrying of the Fersen Al Adra flags and candles. Congregated as one parish, young and old, we prayed the Rosary led by the Priests and sings with beatitude through the streets of Harris Park.

**P**eacefully walking the streets, following the statue of Mary adorned with bouquets of flowers, as one, we offered our prayers full of abundant love and faith invoking divine and shining light in the darkness present in this world while meditating the prayer of the Rosary. The procession concluded with the celebration of Mass to give thanks for all the graces bestowed to us and receive the blessing through Jesus Christ.

**Rita Tannous**

### Family Corner

**T**hough the month of Mary is now behind us, we should still continue to honour her through praying the Rosary and giving her thanks and praise for being the Mother of God. We ask that she teach us to love one another, in the same way she loved her only Son and husband.



**Y**es, it's easy to forget that Mary's other significant role was as a wife who honoured her marriage vows. So, what does it mean when you hear someone is renewing their marriage vows?

**S**imply, it's recommitting to working on the promise you made to your spouse on your wedding day. How powerful was the love you had for your spouse as you vowed to love each other 'till death do you apart – for better, worse, sickness, health, good times and bad'.

**M**arriage is a covenant (a binding promise) between God, husband and wife. If you breach this covenant you are not only offending your spouse but more importantly God. The promise was made to love your spouse as God loves you.

**I**n a year where the sacred act of Marriage is being attacked and the importance of these vows are continually being challenged, it's inspirational when people take the opportunity to reaffirm their marriage vows in front of both God and their families.

**O**LOL family committee invites all couples who have been married a multiple of five years (5, 10, 15, etc) this year, to register to renew their vows to their spouse. The ceremony will be celebrated at the 9:30am mass on the 30th of July 2017 at Our Lady of Lebanon co-cathedral. The celebration continues afterwards in the hall in recognition of this beautiful event.

**Family Committee**



# Parish Camera



**OLOL Annual Gala - Photos by snapix**



# Community Business Network Page

**Interested in becoming part of the Community Business Network Page?**

For **\$500 ONLY** you can promote your business for the whole month.

**For further details**  
 Email: [media@olol.org.au](mailto:media@olol.org.au) or  
 Contact us on (02) 8898 1510



# Parish Notice Board

FEAST DAYS, MEMORIALS & FUNERALS

قَدَاسَاتِ الْأُسْبُوعِ

## Sunday 4 June: Pentecost Sunday- Rite of Blessing of the Water

**8:00am** All the Livings and Departed of the members of Sodality  
**5:00pm** 40 Day Abboud Youssef Abboud from Tleil - Akkar

## Monday 5 June

**6:00pm** Mountaha Mtanios El Hayek from Hadath El Jebbeh (died in Lebanon)

## Saturday 10 June

**6:00pm** 1 Year Yvette Boulos Sassine from Hadchit

## Sunday 11 June: Trinity Sunday

**11:00am** 40 Day Gebrael Sarkis Boumaina from Zgharteghrine  
**2:00pm** Parish First Holy Communion (Group 1)

## الأحد ٤ حزيران: أحد العنصرة - رتبة تبريك المياه

٨:٠٠ قداس على نية أبناء الأخوية أحياء ومرضى وأموات  
 ٥:٠٠ أربعون المرحوم عبود يوسف عبود من تليل - عكار

## الإثنين ٥ حزيران

٦:٠٠ المرحومة منتهى مطانيوس الحايك من حدث الجبة (متوفاة في لبنان)

## السبت ١٠ حزيران

٦:٠٠ السنة للمرحومة إيفات بولس ساسين من حدثيت

## الأحد ١١ حزيران: أحد الثالوث

١١:٠٠ أربعون المرحوم جبرائيل سركيس بو مينا من زغرتغرين  
 ٢:٠٠ قداس القربانة الأولى لأولاد الرعية (الفوج الأول)

## From The Community Youth & Pastoral Centre

**JUN 2017** **The Family of Divine Word Charismatic Prayers Night**  
**Tuesday 6 June 2017 at 7:30pm**  
 with its spiritual leaders Fr Tony Sarkis and Sister Rose Therese Tannous.

**JUN 2017** **Youths Farewell BBQ for Father Raphael**  
**Sunday 11 June 2017 at 8pm at bottom carpark level BBQ area.**  
 Gathering with the youths to farewell Father Raph with a BBQ, drinks and cake.

**JUN 2017** **Youth General Meeting**  
**Tuesday 13 June 2017 at 8pm in CYPC MacKillop Room.**  
 Receive updates on events as well as provide input for future parish events

**100th Year Anniversary—Our Lady of Fatima**  
**Tuesday 13 June 2017 at 11am**  
 To celebrate this event we will be praying the Rosary followed by Mass at the altar of Our Lady of Fatima (back of the church) and then lunch on the 13th day of each month until the end of the year. Confession will also be available during this time.

**Feast of Corpus Christi**  
**Thursday 15 June 2017 at 8pm**  
 Adoration followed by procession with the Holy Eucharist outside of the church.



**JUL 2017** **Renewal of Marriage Vows**  
**Sunday 30 July 2017 at 9:30am Mass**  
 Couples celebrating 5, 10, 15, 20, 25... 50... years of marriage.  
 If you are in this category, SMS Jossie on **0450 177 445** or email [marriedcouples@optusnet.com.au](mailto:marriedcouples@optusnet.com.au) to register for seats reservation, a certificate and special gift organised for you  
**Registrations close Sunday 9 July 2017!**

## MaroniteCare Services

**Carers Support Group**  
**Tuesday 13 June 2017 from 10:30am - 1:30pm** in of CYPC Nemetallah Room (Ground floor). Contact: Madeleine Wakim **0419 449 066**.

**Seeds of Hope presents Suicide Awareness Training**  
**Tuesday 13 June 2017 at 6:30pm in CYPC Level 1**  
 Open to people in the construction industry and general public.

**FREE Parenting Course Finding Peace Led by Dr Dima Akik**  
**Session 1 - Fight or Flight: Controlling Anger**  
**Tuesday 20 June 2017 in CYPC Level 1 - Mary Mackillop Room**  
**9:30am - 11am** (Arabic Session) & **7pm - 8:30pm** (English Session)  
 For more info contact: MaroniteCare - Dr Dima Akik **8898 1540 or 0406 296 698**  
 MCHF - Mr Elie Asmar **9633 6600**

## REGULAR PARISH EVENTS / ACTIVITIES

**Youth & Teen's Events**  
**Teens Saturdays 4-6pm** contact Albert Junior (AJ) **0415241514**  
**Blood Donation** contact Joanna **0447442940** or Annette **0405297746**  
**Youth Meeting First Tue of the month 8-9pm** contact John-Claude **0422643203**  
**LOL St Vincent De Paul Society Conference**  
 contact Kim Moussa **0476810293** or [svdp\\_lol@hotmail.com](mailto:svdp_lol@hotmail.com)

**Children's Events**  
**Arabic Classes: Every Saturday 9:30am-12:30pm** (during the school term) contact Diana **0431 553 449** or Denise **0413 373 588**  
**Fersan Al-Adra: Sat 1pm -3pm** call Eliana Gerges on **0421 740 115**  
**Children's Playgroup: Tuesdays & Wednesday 9.30am-11.30am**

**Senior's Events**  
**Activities for Seniors**  
 Every fortnight if you wish to bring a parent or grandparent, call Nadine Dib on **0488 807 080** or the Parish on **96892899**

**نشاطات كبار السن في الرعية**  
 كل أسبوعين لمن يهيمه إحضار أحد الوالدين أو الجدّين  
 الإتصال بنادين ديب على الرقم ٠٤٨٨٨٠٧٠٨٠ أو الإتصال بالرعية ٩٦٨٩٢٨٩٩

**Adult's Events**  
**Arabic Classes: Mondays 7pm - 9pm**  
 contact Diana: **0431 553 449** or Denise: **0413 373 588**

## Annual Gala Fundraising Sponsors - 2017

### PEARL SPONSOR

### GOLD SPONSORS

### SILVER SPONSORS

### BRONZE SPONSORS



### THEME SPONSOR



### VISUAL SPONSOR





مع دخولنا زمن العنصرة، تأملت عائلة الكلمة الإلهية في رعية سيدة لبنان مساء الثلاثاء الماضي بمواهب الروح القدس، مع خادم رعية القديسة رفقا، أوسترال، الأب قزحيا سركيس، من جمعية المرسلين اللبنانيين الموارنة.

الغذراء مريم أول من امتلأ من الروح القدس ومواهبه، فهي القوية التقية التي تخاف الله، عاشت بروح المعرفة وشاورت الحكمة الإلهية قبل أن تقول "نعم" للملاك، و"نعمها" نشرت الفرح، إذ بشرت السماء عبر هذه الـ "نعم" بأنه أصبح عندها أم، وبشّرت الأرض بأنه صار عندها أب.

ومشاورة الحكمة الإلهية تتم بالصلاة، لأن الصلاة مشورة للروح القدس، ومن خلال هذه المشورة ننتصر على الخطيئة ونفهم الله وذواتنا. حتى الرب يسوع كان يصلي قبل أن يقوم بأي عمل، كان يشاور الروح، فهل نحن أفضل منه لكي لا نفعل مثله؟ وفهم الله لا يعني بالضرورة أنه علينا أن نفهم الثالث! لم يأت يسوع ليعلّمنا اللاهوت، بل كيف نلبسه بناسوتنا فنعيش الكلمة لنصل إليه فنندمج بقلب الله. الكلمة وصلت إلينا من السماء، والرب يسوع زوّدنا بالروح القدس لكي نصير بقوة مواهبه أنبياء العهد الجديد، بحيث نحمل الكلمة، نفهمها، نعيشها ونعطيها. الكلمة لبست كل واحد منا بالمعمودية وصرنا نحن كلمة الله.

بعيشنا الكلمة نتلقى مواهب الروح القدس فلا يأكل القوي الضعيف، ولا يحقر الغني الفقير، بل نصبح واحداً، ميزتنا الروح الذي يطلقنا في مسيرة نتعرّف من خلالها على أنفسنا، فنبنّي ذواتنا وبنينا الجماعة. هذا جمال جسد المسيح السري، من خلاله تتفاعل المواهب وتتعاون لتبني بعضها البعض. ومواهب الروح تقدّس أيضاً العلاقة الجسدية بين الزوجين، لأن روح الله تقودها، فلا تعود مبنية على الشهوة التي تلد الخطيئة والموت، بل على الحب الذي يلد النعمة والحياة.

باتحادنا بجسد المسيح السري عبر مواهب الروح القدس، نخلّص كل نفس بشرية، ونخلّص معها المادة أيضاً لأن الله عندما لبس جسدنا لبس كمال المادة. في جسم الإنسان كمال المادة، وإذا قدّسنا الإنسان قدّسنا كمال الكون. أليس الإنسان صورة الله ومثاله؟

مواهب الروح القدس وهبت لنا مجاناً، لماذا لا نستعملها؟ لدينا المواهب ذاتها التي لدى شريل ورفقا وسائر القديسين! هم يجتروحون المعجزات، فما الذي يمنعنا من التمثّل بهم؟ مواهب الروح فائقة الطبيعة وهي موجودة في كل إنسان معمد. جميعنا معمدون، أين عجائبنا؟

والعجبية الأولى أن يكتشف كل شخص منا ذاته لكي يكتشف الآخرين ويحبّهم، فنتحد حقاً في جسد المسيح السري من خلال مواهب الروح القدس.

عائلة الكلمة الإلهية

اللقاء التالي لعائلة الكلمة الإلهية سيكون الثلاثاء ٦ حزيران ٧:٣٠ مساءً في سهرة كارسماتية

مع مرشديها الخوري طوني سركيس والأخت روز تريز طنوس.

## شهر قلب يسوع

حينما نذكر قلب يسوع في هذا الشهر، فإننا نذكر محبته الكبيرة لنا طوال العصور .... فالقلب الرحيم والمتواضع هو مركز المحبة وهذه المحبة ، تظهر عظمة الحب الإلهي للجنس البشري.

إنّ هذا الحب هو يسوع بالذات . الأرقام الثاني من الثالث الأقدس . أن يتجسّد من العذراء مريم ، ويتواضعه أصبح واحداً منا فولد من أجلنا ليرسم لنا طريق الله ، فهو الطريق والحق والحياة (يو ١٤: ٦) بل والحياة الأفضل.

ولد في مغارة بيت لحم ليعلمنا عظمة التواضع ، وغنى الفقر ، وبساطة الحياة وروح الطفولة البريئة، التي تقود إلى السماء . وقبّل موته وقيامته رسم لنا سرّ الافخارستيا المقدس ليعطينا بسر تواضعه من جسده ودمه.

ويحبّه الامتثالي أرسل لنا الروح المعزّي ( روحه المتواضعة ) وروح أبيه القدس، ليكون معنا ويشجعنا ويقوينا في هذه الحياة الفانية لنواصل رسالة المحبة التي زرعتها في قلوب عباده المتواضعين .

نعم، هكذا أحبّ يسوع البشر، أحبهم محبة لا توصف، ويوحنا الإنجيلي يقول: لَيْسَ لِأَحَدٍ حُبٌّ أَكْبَرُ مِنْ هَذَا: أَنْ يَضَعَ أَحَدٌ نَفْسَهُ لِأَجْلِ أَحِبَّائِهِ (يو ١٥: ١٣).

فقد أحبّ والديه مريم ويوسف وخضع بتواضع لهما في الناصرة، كما سار في طريق الجليل وأورشليم مُغْنياً ملكوت الله فشفى المرضى وأقام الموتى وطهر البرص وفتح أعين العميان، فكان السامريّ الصالح، وكان الأب الرحوم.

وأشفق على الجموع، وبارك الأطفال، وغفر خطايا المجدلية، وقبّل زكّا والعشّار، وسقى السامرية ماء الحياة. وعلم الشعب بأمثال كثيرة..... ومحبته هذه جعلته يختار أضعف الناس وأبسطهم ليكونوا له رسلاً يُعلنون البشارة الإنجيلية في أقاصي المسكونة لكي يخلّص جميع الناس على يده (مر ١٦: ١٦).

فكم هو حريّ بنا ونحن في هذا الشهر المقدس أن ندرك معنى الوداعة التي اتصف بها يسوع وعظمة التواضع المقدس الذي امتلك قلب يسوع. فعلياً بالتأمل والصلاة للروح القدس بتواضع ليمنحنا نعمة إدراك المحبة التي بها أحبنا الله ، ونواصل نشر رسالة المحبة، والتواضع بين البشر الذين نعيش معهم.

فنتساءل ماهي الصفة الأساسية والمهمة أذا التي ينبغي أن نتعلمها من الرب يسوع المسيح في هذا الشهر المبارك؟ التواضع لانه قال اِحْمَلُوا نِيرِي عَلَيْكُمْ وَتَعَلَّمُوا مِنِّي، لِأَنِّي وَدِيعٌ وَمُتَوَاضِعٌ الْقَلْبِ، فَتَجِدُوا رَاحَةً لِنَفْسِكُمْ.



## تأمل في إنجيل العنصرة

سأل الرب يسوع مار بطرس: "أتحبني أكثر مما يحبني هؤلاء...". (يو ٢١/١٥-١٩). وكرر الرب السؤال ثلاث مرات للتأكيد. وهو اليوم يكرر سؤاله إلينا، وإن اختلف الأسلوب، حول الموضوع نفسه.

اشترط الرب على من يحبّه تحقيق وحفظ وصاياه والمعروف والمشهور عن الرب يسوع تعلقه بوصيته الجديدة التي عاشها حتى الصليب: "وصية جديدة أن تحبوا بعضكم بعضاً كما أنا أحببتكم (يو ١٣/٣٤)". فهذه الوصية لا تتجزأ فإما أن تكون كاملة أو لا تكون لأنه مع الرب لا يوجد رمادي بل أبيض أو أسود. فأين نحن من محبة المسيح ببعضنا بعضاً؟

واليوم يعدنا الرب برسالة البارقليط وهو المدافع والمساعد ومعطي المواهب السبع: الحكمة، الفهم، العلم، المشورة، القوة، المخافة والتقوى التي تجعل الإنسان الذي أحب الله وسمع كلامه كاملاً. لهذا تم حلول الروح القدس في العلية التي كانت مكان اجتماع الرسل للصلاة - لأنه حينئذ اجتمع اثنتان أو ثلاثاً باسمي فهناك أكون في وسطهم (مت ١٨: ٢٠).

العلية اليوم هي الكنيسة (المكان) حيث يحل الروح القدس ليتحول الخبز والخمر الى جسد ودم السيد المسيح. هي أيضاً الكنيسة (الجماعة المصلية) التي تجتمع باسم المسيح وبالإضافة هي حيث يجتمع الخير لأن الهنا هو إله الخير، إله الحب، إله العطاء، إله البذل والتضحية. العلية اليوم حيث نفتح قلوبنا وعقولنا للرب ونضعه سيداً على حياتنا.

أيها الأحبة، إذا كنا من أتباع روح الحق لن يقبلنا العالم وهذا طبيعي لأن المسيح أردنا في العالم لكي نعطيهِ نفحاً مسيحانياً، إن كان العالم مظلماً فمسؤوليتنا إنارته (مت ٥: ١٤) وإن كان العالم طحينا فنحن خميره وملحه، فالعالم يسير بغير ما خطط له الله مع الأسف! فالיום نرى أنه أصبح من الأسهل والأفضل إرضاء العالم! ولقد أصبحنا من السباقين في مشاريعه فأصبح العالم يعرفوننا بعلاقتنا ببعضنا في المجتمع، في العائلة والبيت، من لباسنا، إلخ.

فإن كان العالم يدعي الموضة فنحن السباقون وإن كان يدعي التحرر فنحن أكثر منه...

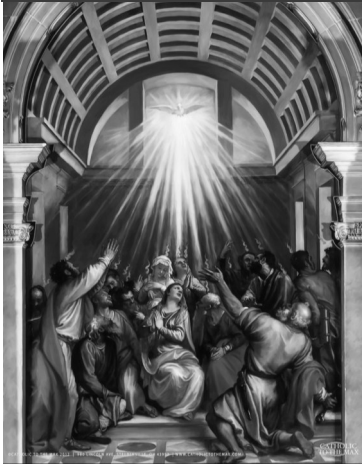
ومع ذلك، في وقت المحنة، نتذكر أن ربنا موجود ونعائته... وننسى كم نسينا أن دعوتنا في العالم، هي أن نكون "سفراء المسيح" (كور ٥/٢٠).

أخيراً، اليوم نعود الى يوم خلق آدم حيث نفخ الرب وأعطاه الروح والحياة، واليوم يفعل الرب الفعل نفسه ويعطينا روحه أي اننا اليوم نولد من جديد كأخوة وأخوات روحيين له، لنجدد ما تم يوم المعمودية حين متنا مع المسيح وقمنا معه.

دعونا نحبه بكل قلوبنا وقوتنا فهي الوصية الأولى: "أحب الرب إلهك بكل قلبك، وكل نفسك، وكل ذهنك، وكل قوتك" (مر ١٢/٣٠) فعندها نستحق أن ندعى أبناءً وأحبةً ومن أهل اليمين.

### بداية جديدة

### كلمة الخادم



إخوتي وأخواتي بالمسيح،

نحتفل اليوم بعيد العنصرة، معمودية الكنيسة. مع هذا العيد، نبدأ زمناً ليتورجياً جديداً في روزنامتنا المارونية، زمن العنصرة المجيدة، أطول زمن في سنتنا الليتورجية. في هذا العيد، نحيا ذكرى اليوم الخمسين بعد قيامة الرب عندما حلّ الروح القدس على الرسل في العلية. هناك طبعاً إشارات كثيرة إلى الروح القدس في العهدين القديم والجديد، لكن هل تساءلتم عن الفارق بين الروح القدس المذكور آنذاك والروح القدس الذي ظهر في العنصرة؟

عندما نفكر بالثالوث الأقدس، نجد أن فهم الأقباط من الأول والثاني من الأقباط الثلاثة أسهل من فهم الأقباط الثالث. من السهل فهم الله كخالق لكل شيء. من السهل أيضاً فهم يسوع لأننا نعرفه بوضوح ونعرف ماذا فعل خلال تاريخ الخلاص ومن أجله. أما الروح القدس، فإن فهمه أكثر صعوبة نسبياً. ما الفارق بين الروح القدس قبل العنصرة وبعدها؟ أستطيع أن أؤكد لكم أنه لا يوجد أي فارق، لكن فهمنا ليسوع - حياته، موته وقيامته - هو الذي غير الأشياء. فالיום يكشف عن الروح القدس بطريقة مختلفة بسبب ما فعله المسيح لأجلنا. ما تغير بشكل كبير هو علاقتنا مع الله ومع بعضنا البعض والتي تنتمها الآن عندما نعرف المسيح ونحبه ونرتبط به. هكذا تغير كل شيء، وكل شيء بات جديداً! العنصرة تحمل بداية جديدة.

نحتفل بهذه البداية الجديدة ليتورجياً بطريقتين: الأولى، من خلال رتبة السجود للآب والابن والروح القدس. نركع على الركبة اليسرى لنسجد للآب، وعلى اليمنى لنسجد للابن، وعلى الركبتين معاً لنسجد للروح القدس الذي يكمل الثالوث الأقدس. الطريقة الثانية لهذا الاحتفال هي من خلال تبريك الماء ورش الماء المقدس. الماء المقدس رمزاً نستخدمه لحلول الروح القدس علينا، تماماً كما حلّ على التلاميذ قبل ألفي سنة.

السؤال الموجّه إلينا اليوم هو: هل نحن مستعدون لاستعمال مواهب الروح القدس لكي نشهد ليسوع المسيح في حياتنا عن طريق كل شيء نعمله ونقوله في حياتنا الخاصة والعائلية والمهنية والاجتماعية؟ إذا لم تكونوا قد بدأت بذلك بعد، فليكن زمن العنصرة هذا وقت البداية. وإذا سقطتم، اطلبوا الروح القدس لمساعدتكم على النهوض والانطلاق من جديد. لا تدعوا المواهب التي أسبغها عليكم الروح القدس تذهب هدراً.

حفل عشاءنا يوم الجمعة الماضي كان ناجحاً جداً. نشكر مرة أخرى جميع الذين نظّموا الحفل ودعموه. نتطلع بشوق إلى انطلاق ورشة العمل في المشروع قريباً. والعمل لا ينتهي أبداً في رعبتنا المفعمة بالحياة، فما أن تنتهي من مناسبة حتى نبدأ بأخرى، وها نحن الآن نبدأ بالتحضير لأكبر المناسبات في روزنامة رعبتنا، أسبوع العيد. سوف يبدأ مجلسنا الرعوي بالتخطيط لهذا الأسبوع يوم الأربعاء. شكر خاص أيضاً للخوري يواكيم نجيم ولجميع الذين شاركوا في التحضير لزياح ختام الشهر المريمي. لقد كانت ليلة صلاة رائعة، كالعادة.

الخوري طوني سركيس

## Mary Home Visits 2017

GROUP 1	Monday 5 June 2017	Basima Massoud	35 Henry St, Guildford 2161
	Tuesday 6 June 2017	Mariane Sakr	1 Sandringham Drive, Carlingford 2118
GROUP 2	Monday 5 June 2017	Charbel & Salimeh Tannous	11 Norman St, Merrylands 2160
	Tuesday 6 June 2017	Helena Katrib	19 Salisbury Rd, Guildford 2161

# الخبر السار من رعيّتك

كاتدرائية سيدة لبنان المارونية - هاريس بارك

www.olol.org.au

الأحد ٤ حزيران ٢٠١٧

الإنجيل

أحد العنصرة

الرسالة

قال الرب يسوع لتلاميذه: "إن تحبوني، تحفظوا وصاياي. وأنا أسأل الآب فيعطيكم بارقليطاً آخر مؤيداً يكون معكم إلى الأبد. هو روح الحق الذي لا يقدر العالم أن يقبله، لأنه لا يراه ولا يعرفه. أما أنتم فتعرفونه، لأنه مقيمٌ عندكم، وهو فيكم. لن أترككم يتامى. إني آتي إليكم. عمّا قليل لن يراني العالم، أما أنتم فترونني، لأنّي أنا حيٌّ، وأنتم ستحيون. في ذلك اليوم، تعرفون أنّي أنا في أبي، وأنتم فيّ، وأنّي فيكم."



قراءات الأحد القادم

أحد الثالث

روما ١١ : ٢٥ - ٣٦

متى ٢٨ : ١٦ - ٢٠

يو ١٤ : ١٥ - ٢٠

صلاة

نصلي لك يا رب ونحن بأحوج ما نكون لعنصرة جديدة. لتفيض روحك القدس علينا وعلى كنيستنا وعلينا فيجددنا ويجدد وجه الأرض، فالأرض بحاجة الى السلام وأنت إلهه، بحاجة إلى الحب والحنان وأنت منبعهما، بحاجة إلى النور، وأنت هو النور، بحاجة إلى الماء الحي الذي هو أنت، خرافك كادت تضيع وسط ذئاب العالم وبحاجة إلى ملجأ وحظيرة وأنت هو الباب والحظيرة. نصلي كي تخلق فينا قلباً جديداً أي انساناً جديداً، انساناً مغموراً بالموهب السبع التي يعطيها روحك القدس، انساناً يعرف كيف يتجاوب مع صوتك ولا يقسي قلبه، انساناً يعي أن وجوده ليس لذاته بل لك ولمجدك من خلال أخيه الإنسان، انساناً جديد يعرف أنه في العالم ولكنه ليس من العالم وبهذا ينتبأ بنوكم وبناتكم فنكون شعباً نبويّاً، يمجّد ويكرم اسمك، آمين!

الروح القدس  
بالنسبة لجسد  
المسيح أي  
كنيسته هي  
كالنفس بالنسبة  
لجسد الإنسان.  
ما تفعله النفس  
في كل أعضاء  
الجسد يفعله  
الروح القدس  
خلال الكنيسة.  
القدّيس اغسطينوس

في تمامِ اليومِ الخمسين، كانَ الرُّسلُ معاً في مكانٍ واحدٍ. فَحَدَّثَ بَعَثَهُ دَوِيٌّ مِنَ السَّمَاءِ كَأَنَّهُ دَوِيٌّ رِيحٍ عاصِفةٍ، ومَلاً كُلَّ النَّبْتِ حَيْثُ كانوا جالسين. وَظَهَرَتْ لَهُمُ أَلْسِنَةٌ مُنْقَسِمَةٌ كَأَنَّها مِنْ نارٍ، واسْتَقَرَّ على كُلِّ واحدٍ مِنْهُمُ لسانٌ. وامْتَلَأُوا كُلُّهُمُ مِنَ الرُّوحِ الْقُدُسِ، وَبَدَأُوا يَتَكَلَّمُونَ بِالسِّبَةِ أُخْرَى، كما كانَ الرُّوحُ يُؤيِّبُهُمْ أَنْ يَنْطَفِئُوا. وكانَ يُقيمُ في أُورُشَلِيمَ يَهُودٌ رِجالٌ أَتقياءُ مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ تَحْتَ السَّمَاءِ. فلَمَّا حَدَّثَ ذلكَ الصَّوتَ، احْتَشَدَ الجَمْعُ وأَحَدَتْهُمُ الحَيْرَةُ، لأنَّ كُلَّ واحدٍ مِنْهُمُ كانَ يَسْمَعُهُمُ يَتَكَلَّمُونَ بِلُغَتِهِ. فَدهَشُوا وَتَعَجَّبُوا وقالوا: "أليسَ هؤلاءِ المُتَكَلِّمُونَ جَميعُهُمُ جَلِيلِيِّينَ؟ فَكَيْفَ يَسْمَعُهُمْ كُلُّ واحدٍ مِنَّا بِاللُّغَةِ الَّتِي وُلِدَ فيها؟ وَنَحْنُ فَرِثِيُّونَ، وَمَديونٌ، وَعِيلامِيُّونَ، وَسُكَّانُ ما بَيْنَ النَّهْرَيْنِ، وَالْيَهُودِيَّةِ، وَكَبْدُوكِيَّةِ، وَبُطْنُسَ، وَأَسِيَّا، وَفِرِجِيَّةِ، وَبِمَفِيلِيَّةِ، وَمِصْرَ، وَنَوَاحِي لِبِيَّةِ القَرِيبَةِ مِنْ قِيْرَوَانَ، وَرُومانيونَ نَزْلاءَ، يَهُودٌ وَمُهَنْدُونَ، وَكِرِينِيُّونَ، وَعَرَبٌ، نَسْمَعُهُمُ يَتَكَلَّمُونَ بِالسِّبَتِنا عَنَ أَعْمالِ اللهِ العَظِيمَةِ." وكانوا كُلُّهُمُ مَدْهُوشِينَ حائِرِينَ يَقُولُ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ: "ما مَعنى هذا؟". لَكِنَّ أُخْرَيْنَ كانوا يَقُولُونَ سَاحِرِينَ: "إنَّهُمُ قَدِ امْتَلَأُوا سَلْفاةً!". فَوَقَّفَ بَطْرُسُ مَعَ الأَحَدِ عَشَرَ، وَرَفَعَ صَوْتَهُ وَخاطَبَهُمُ قائلًا: "أيُّها الرِّجالُ اليَهُودُ، ويا جَميعَ المُقِيمينَ في أُورُشَلِيمَ، لِيَكُنْ هذا مَعْلُومًا عِنْدَكُمُ، وَأصْغُوا إلى كَلامي. لا، لَيْسَ هؤلاءِ سِكَّارَى، كما تَظُنُّونَ. فَالسَّاعَةُ هِيَ النَّاسِعةُ صَباحًا. بلْ هذا هُوَ ما قِيلَ بِيوئيلَ النَّبِيِّ: وَيَكُونُ في الأَيَّامِ الأَخيرةِ، يَقُولُ اللهُ، أَنِّي أَفِيضُ مِنْ رُوحِي على كُلِّ بَشَرٍ، فَيَتَنَبَّأُ بِنُوكُمْ وَبِناثِكُمْ، وَيَرى شَبانَكُمُ رُؤىً، وَيَحَلِّمُ شُيُوكُمُ أَحلامًا. وعلى عبيدي وإمائي أيضًا أَفِيضُ مِنْ رُوحِي في تِلْكَ الأَيَّامِ فَيَتَنَبَّأونَ. وَأَعْمَلُ عَجائِبَ في السَّمَاءِ مِنْ فَوْقِ، وَأَيَّاتٍ على الأَرْضِ مِنْ أَسْفَلِ، دَمًا وَنارًا وَأَعْمَدَةً مِنْ دُخانٍ. وَتَتَقَلَّبُ الشَّمْسُ ظَلامًا وَالقَمَرُ دَمًا قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمُ الرَّبِّ، اليَوْمُ العَظِيمُ المَجيدُ. فَيَكُونُ أَنَّ كُلَّ مَنْ يَدْعُو بِاسْمِ الرَّبِّ يَخْلُصُ."

أع ١ : ٢١ - ٢١

شهر قلب يسوع  
الأقدس

يا يسوع الوديع  
والمتواضع القلب  
اجعل قلبنا مثل قلبك



قدّاسات يوم الأحد

كاتدرائية سيدة لبنان - هاريس بارك ٨:٠٠ (عربي) ٩:٣٠ (إنكليزي) ١١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٥:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٧:٠٠ (إنكليزي) مركز قداس ٦:٠٠ ب. ظ. في كنيسة سانت باتريك، غيلدفورد (عربي، إنكليزي)

قدّاسات الأسبوع

الإثنين - الجمعة ٧:٠٠، ٨:٤٥ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً، الأربعاء ٧:٠٠، ٨:٤٥ صباحاً و ٥:٣٠، ٧:٠٠ مساءً (إنكليزي) السبت ٧:٣٠ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً

الإعترافات

مؤمّنة قبل وخلال قداس السبت الساعة ٦:٠٠ مساءً و قدّاسات الأحد أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

ساعات السجود

ساعة سجود: كل يوم خميس ٨:٠٠ - ٩:٠٠ مساءً ٢٤ ساعة سجود أمام القربان: كل أول جمعة من الشهر من ٩:٣٠ صباحاً لغاية السبت ٧:٣٠ صباحاً